

Αίτηση προδικαστικής αποφάσεως, την οποία υπέβαλε το Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa — CAAD) (Πορτογαλία) στις 3 Ιουλίου 2013 — Ascendi Beiras Litoral e Alta, Auto Estradas das Beiras Litoral e Alta, S.A. κατά Autoridade Tributária e Aduaneira

(Υπόθεση C-377/13)

(2013/C 274/13)

Γλώσσα διαδικασίας: η πορτογαλική

#### Αιτούν δικαστήριο

Tribunal Arbitral Tributário (Centro de Arbitragem Administrativa — CAAD)

#### Διάδικοι στην υπόθεση της κύριας δίκης

Προσφεύγουσα: Ascendi Beiras Litoral e Alta, Auto Estradas das Beiras Litoral e Alta, S.A.

Καθού: Autoridade Tributária e Aduaneira

#### Προδικαστικό ερώτημα

Αντιτίθενται το άρθρο 4, παράγραφοι 1, στοιχείο γ', και 2, στοιχείο α', το άρθρο 7, παράγραφος 1, και το άρθρο 10, στοιχείο α', της οδηγίας 69/335/ΕΟΚ <sup>(1)</sup> του Συμβουλίου, της 17ης Ιουλίου 1969 (όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 85/303/ΕΟΚ <sup>(2)</sup> του Συμβουλίου, της 10ης Ιουνίου 1985) σε εθνική κανονιστική ρύθμιση, όπως αυτή του Decreto-lei 322-B/2001, της 14ης Δεκεμβρίου, δυνάμει της οποίας υπόκεινται σε τέλος χαρτοσήμου οι αυξήσεις του μετοχικού κεφαλαίου κεφαλαιουχικών εταιριών που γίνονται μέσω της μετατροπής σε μετοχικό κεφάλαιο απαιτήσεων των μετόχων από προγενέστερες παρεπόμενες παροχές προς την εταιρία, παρότι οι εν λόγω παρεπόμενες παροχές ήταν εις χρήμα, λαμβανομένου υπόψη ότι κατά την εθνική νομοθεσία, την 1η Ιουλίου 1984, οι προμνησθείσες κατ' αυτόν τον τρόπο πραγματοποιούμενες αυξήσεις κεφαλαίου υπόκεινταν σε τέλος χαρτοσήμου ύψους 2 %, κατά τον δε ίδιο χρόνο, οι αυξήσεις κεφαλαίου εις χρήμα απαλλάσσονταν από το τέλος χαρτοσήμου;

<sup>(1)</sup> Οδηγία 69/335/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 17ης Ιουλίου 1969, περί των εμμέσων φόρων των επιβαλλομένων επί των συγκεντρώσεων κεφαλαίων (EE L 249, σ. 25) (EE ειδ. έκδ. 09/001, σ. 21).

<sup>(2)</sup> Οδηγία 85/303/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 10ης Ιουνίου 1985, για την τροποποίηση της οδηγίας 69/335/ΕΟΚ περί των εμμέσων φόρων των επιβαλλομένων επί των συγκεντρώσεων κεφαλαίων (EE L 156, σ. 23).

Αίτηση προδικαστικής αποφάσεως την οποία υπέβαλε το Centrale Raad van Beroep (Κάτω Χώρες) στις 4 Ιουλίου 2013 — C.E. Franzen κ.λπ. κατά Raad van bestuur van de Sociale verzekeringsbank (Svb)

(Υπόθεση C-382/13)

(2013/C 274/14)

Γλώσσα διαδικασίας: η ολλανδική

#### Αιτούν δικαστήριο

Centrale Raad van Beroep

#### Διάδικοι στην υπόθεση της κύριας δίκης

Εφεσείοντες: C.E. Franzen, H.D. Giesen και F. van den Berg

Εφεσίβλητος: Raad van bestuur van de Sociale verzekeringsbank (Svb)

#### Προδικαστικά ερωτήματα

- 1α) Πρέπει το άρθρο 13, παράγραφος 2, αρχή και στοιχείο α', του κανονισμού (ΕΟΚ) 1408/71 <sup>(1)</sup> να ερμηνευθεί υπό την έννοια ότι ο κάτοικος κράτους μέλους, ο οποίος εμπίπτει στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού αυτού και βάσει συμβάσεως περιστασιακής απασχολήσεως ασκεί κατά τη διάρκεια όχι άνω των δύο ή τριών ημερών ανά μήνα μισθωτές δραστηριότητες στο έδαφος άλλου κράτους μέλους, υπόκειται εκεί για αυτόν τον λόγο στην κοινωνικοασφαλιστική νομοθεσία του κράτους απασχολήσεως;
- 1β) Σε περίπτωση καταφατικής απαντήσεως στο ερώτημα 1α, μήπως η υπαγωγή στην κοινωνικοασφαλιστική νομοθεσία του κράτους απασχολήσεως ισχύει τόσο κατά τη διάρκεια των ημερών κατά τις οποίες ασκήθηκαν οι δραστηριότητες όσο και κατά τη διάρκεια των ημερών κατά τις οποίες δεν ασκήθηκαν οι δραστηριότητες αυτές και, αν ναι, επί πόσο χρόνο παρατείνεται η υπαγωγή αυτή μετά τις τελευταίες δραστηριότητες που ασκήθηκαν πραγματικά;
- 2) Εμποδίζει το άρθρο 13, παράγραφος 2, αρχή και στοιχείο α', σε συνδυασμό με το άρθρο 13, παράγραφος 1, του κανονισμού 1408/71 να θεωρηθεί βάσει εθνικής ρυθμίσεως του κράτους κατοικίας ασφαλισμένος σύμφωνα με τον ΑΟΩ στο κράτος κατοικίας διακινούμενος εργαζόμενος επί του οποίου είναι εφαρμοστέα η κοινωνικοασφαλιστική νομοθεσία του κράτους απασχολήσεως;
- 3α) Πρέπει το δικαίο της Ένωσης, και ειδικότερα οι διατάξεις του για την ελεύθερη κυκλοφορία των εργαζομένων και/ή την ελεύθερη κυκλοφορία των πολιτών της Ένωσης, να ερμηνευθεί υπό την έννοια ότι, στις περιστάσεις των υπό εξέταση διαφορών, αντιτίθεται στην εφαρμογή εθνικής διατάξεως, όπως το άρθρο